

Bizkaia

Arrazola (Atxondo): okela uštél.
Bakio: piští uštél, okóla uštél.
Bermeo: *aráyi uštél.
Boilibar (Markina-Xemein): aráyi ústel, okéla ústel.
Busturia: okéla uštél.
Dima: uštél da (mark.).
Elantxobe: oké uštél.
Elorrio: okelá uštél.
Gamiz-Fika: *káški.
Getxo: okél uštél, *káški.
Gizaburuaga: uštél.
Ibarruri (Muxika): okelá uštél.
Kortezubi: okel ústel.
Larrabetzu: *káški.
Laukiz: *káški.
Leioa: káški.
Lekeitio: uštél.
Lemoa: okela uštéla (mark.).
Lemoiz: okelé uštél.
M. Etxebarri: áraví uštél.
Mendata: uštél.
Mungia: aráyi uštél.
Orozko: ókol uštél, *káški.
Otxandio: okela ústel.
Sondika: ústel, *káški.
U. Etxebarri: *káški.
Zaratamo: *káški.
Zeanuri: *káški.
Zeberio: káški.
Zollo (Arrankudiaga): *káški.
Zornotza: okéla uštél.

Araba

Aramaio: okéla uštél.

Gipuzkoa
Aia: aráyi uštéla (mark.).
Amezketa: aráyi uštél.
Arrasate: okéla uštél.
Asteasu: gánau aká:tu, aīdi ušteldú.
Ataun: ústeltsen áj, aráyj uštél.
Azkoitia: aráyj uštél.
Azpeitia: aráyi uštél.
Beizama: uštélutta (mark.), aráyj uštél.
Deba: aráyj uštél.
Eibar: uštéldu.
Errezil: aráyj uštél.
Ezkiro-Itsaso: aráyj uštél.
Hernani: aráyi uštél.

Lasarte: *aráyi uštéla (mark.).

Legazpi: aráyi usájndue (mark.).

Mendaro: pašáuta (mark.), uštélutta (mark.), antsá indá (mark.), usájndutá (mark.), okéla uštél.

Tolosa: aká'uta seón - béis.

Urretxu: uštéltsen áj, aráyj uštél.

Zegama: aráyi uštél.

Zestoa (Arroa): uštél.

Nafarroako Foru Komunitatea

Abaurregaina / Abaurrea Alta: aráyi yáldwa (mark.).

Alkotz: aráyi sařá (mark.).

Arbizu: aráyi sařá (mark.), aráyj uštélá (mark.).

Beruete: aráyj uštél.

Donamaría: aráyj - uštél.

Dorrao / Torrano: aráyj uštél.

Etxaleku: áraví uštéla (mark.).

Etxarri (Larraun): aráyj uštél.

Eugi: aráyj uštéla (mark.), uštélwitayó (mark.).

Gaintza: aráyj uštél.

Igoa: áraví ušteldú, áravuštél.

Jaurrieta: aráyi yásto (mark.), aráyj yáisto.

Mezkiritz (Ureta): aráyi sár.

Oderitz: aráyj uštél.

Suarbe: aráyi yaldú.

Sunbillia: aráyj usándo.

Urdiain: áraví uštélá (mark.).

Zilbeti: aráyi uštéla (mark.).

Zugarramurdi: aīdi íla (mark.), ušteldua (mark.).

Lapurdi

Ahetze: karón.

Arrangoitze: *hilikí.

Bardoze: urin tſára (mark.).

Beskoitze: haraví usájndu, *hilíki.

Hazparne: haraví uštél.

Hendaia: usájndú.

Itsasu: ^haráyi uštél, *hilíki.

Mugerre: *hilikia (mark.).

Urketa: jároja, urdékeria.

Uztaritze: *ilíki.

Nafarroa Behere

Arboti-Zohota: aīdi þat híla (mark.).

Armendaritze: hílikí.

Arnegi: usín tsár.

Baigorri: aröi hil.

Bastida: belí þat híla (mark.), jároja.

Behorlegi: þeríl.

Bidarraí: haráyi uštél.

Ezterenzubi: uštél usájin, kaþala meškáatu, berhíl.

Gamarte: beřhil, séjt híl.

Izturitz: kaþala át híla (mark.), hílikí.

Jutsi: beřhila (mark.), berahila (mark.).

Larzabale: beřhil.

Uharte Garazi: *^haráyi uštél, *beríl.

Zuberoa

Altzai: akhéj, berhil, kaþále híl.

Altzürükü: berhíla (mark.), akhéja (mark.).

Barkoxe: ha:kéj, berhíki.

Domintxaine: bérähila (mark.).

Eskiula: berhil, berhilki, kaþale hil.

Larraine: akhej, *berhíla (mark.).

Montori: akhéj, berhíl, ařástro.

Pagola: berhílki, hakhéj, hakhéja (mark.).

Santa Grazi: berhíl, ařástrwa (mark.).

Sohüta: beřhil.

Urdiñarbe: hakhéja (mark.), beřhílki.

Ürrüstoi: akej, berhíl.

Maparatzen ez diren erantzunak:

Gipuzkoa

Mendaro: pasauta, antza inda, usaindu.

Nafarroa Behere

Uharte Garazi: *haragi ustel.

Ezterenzubi: ustel usain.

Zuberoa

Altzai: kabale hil.

Montori: arrastro.

Eskiula: kabale hil.

196. Mapa: carroña / charogne / carrion

GALDERA: 06200; ALG: 1203; ALEANR: IV, 466



Orexa: Putreak etortzen dira... okela jatea esate iou... okela esate iou guk akaatutako ardi orri re... izen bereziik eztio aittu.

Ezterenzubi: "Meskaagia" meskaatu tokia da; "berhil" erraiten da kabala hilik atxemaiten delaik ustegabian... mendiko solasa da hori, mendiko hizkuntza, "kabala berhila".

Behorlegi: Bere hila... bere baitaz hila... mendian erraiten da...

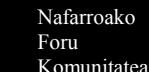
Larzabale: "Ardi berhil" bat edo "behi berhila" edo...

Urdiñarbe: "Berhilkia" erran nahi da eitarzünez hil den kabale bat.

Sohüta: "Akei", haagi gastatü, eta "berhila" oso delaik...

Lorraine: Hamazortzi egüinez bultriak eztii hunkitzen, gio (airegaixtoak hil kabala).

Ürrüstoi: Dündak ehoa eztüte hunkitzen berhala, eta karboak edo lüpiak ehoa berdin.



Nafarroako
Foru
Komunitatea

Montori: arrástro ez daiteke izan berrikitan hila, hil zaharra baizik.

- **Bestelakoak** (perifrasia edo erantzun ez lexikalak): antza inda, ardi hil, ardi usteldu, behi bat hila, bei akatu, galdua, ganau akatu, kabala at hila, kabala meskaatu, kabale hil, meskabi, pasauta, pisti ustel, urdekeria, urin txar, usaindu, usin tzar, ustel usain, zeit hil.

- Ematen du egungo belaunaldietan *okela* / *(h)aragi* bereizketa galdu doala mendebaldean.

- Anitz perifrazi ere bildu da, batzuk usaina ere aipatzen dutenak.